

SÜMEGE ÉS VIDÉKE

Megjelenik minden vasárnap.

<p>Szerkesztőség és kiadóhivatal: Sümege, Horvát Gábor könyvkereskedésében.</p>	<p>Előfizetési árak: Egész évre 8 K, félévre 4 K, negyedévre 2 K. — Egyes szám ára 20 fillér.</p>	<p>Hirdetések egység szerint A nyílt tér sora 1 korona</p>
--	--	---

Hazátlan hazafiak.

Nem a szociálistákról írunk, akik a nemzetköziséget vallják, hanem az állami tisztviselőkről, akiknek lelkében ott ég a haza szeretete és a hazafiság vallása.

Úgy-e, paradoxon, hogy az az állami tisztviselő, aki ebben a hazában született, ebben él s aki élete munkáját ennek szolgálatában tölti el, aki fizetését magának az államnak pénztárából huzza, adóját oda fizeti: hazátlan.

Hát nem mind az, de vannak, akik magukat lelkük mélyéből e haza fiának vallják, mégis hazátlanok.

Megmagyarázzuk!

A törvény szerint minden polgárnak valamely község kötelékébe kell tartoznia.

Am az állami tisztviselőt ide-oda veti sorsa. Nem ura magának. Felőbb hatalom rendelkezik vele, ennek parancsára ma itt, holnap amott kell megtelepednie. Ezt a tisztviselőt azután egyik község sem akarja a maga kötelékébe befogadni. Szülőhelye kitagadja, mert régen elszármazott onnan, idegen község be nem fogadja, mert félnek, hogy valamelyik hetvenhedik unokája után teher szakad a nyakába.

Igy esik ki a tisztviselő mindegyik község kötelékéből s válik a saját hazájában hontalanná.

Ez a maga személyére nézve talán nem is volna baj. Anélkül, hogy községi illetőséget szerzett volna, leszolgálhatná a maga 35-40 szolgálati évét, el is vonulhatna valamelyik magyar Penzionopoliszba, ahol az a körülmény, hogy nincs községi kötelékben, egy csöppöt sem zavarná meg nyugodalma napjait. Csakhogy annak a tisztviselőnek gyermekei is vannak s itt a bökkenő! A gyermekeknek számtalan esetben szüksége van arra, hogy a maga községi illetőségét igazolja. Hogy ezt tehesse, ki kell mutatnia, hogy atyja is valamely község kötelékébe tartozik, mivel a gyermek atyja kötelékét viseli mindaddig, míg a maga számára önálló köteléket nem szerzett. Ha az atya nem tudja megszerezni a maga községi illetőségi bizonyítványát, a gyermeknek sincs köteléke s ha számon kérik, nem tudja igazolni, hogy melyik község kötelékébe tartozik.

Ebből azután súlyos zavar, az egész életre kiható csapás származhatik arra a szerencsétlen kitagadott gyermekre. Példa illusztrálja.

Városunk egyik állami tisztviselőjének leánya most végzi a tanítóképző

IV-ik osztályát. Most kell majd képesítőt tennie. Hogy ezt tehesse, igazolnia kell, hogy atyja magyar állampolgár s a község kötelékébe föl van véve. De illetőségi bizonyítványt nem adnak neki. Ekként azt a leánykát elűtik attól, hogy tanítói oklevelét, melyre négy évi kemény munkával rászolgált, megszerezhesse.

De ha az oklevelet enélkül is valahogy megszerezhetné, majd ha állásba jut, ismét igazolnia kell: hova való illetőségű. Ha nem tudja kimutatni, az állam nem adja meg neki a fizetés pótló államsegélyt, ami nélkül tanítói állás ma már alig van.

Tessék csak elgondolni, micsoda csapás ez! Nincs-e kockára vetve annak a szegény gyermeknek egész jövője, csak azért, mert állami tisztviselő gyermekének született.

Ezen a szörnyű helyzeten változtatni kell! A községek jóakarátára ma már senki emberfia ne számítson. Ott a legridegebb fiskális szempontok szerint ítélik meg, az illetőség kimondását évek során át is elhúzzák-vonják, elfogadását minden áron, uton-módon lerázni iparkodnak. Egy-egy illetőségi kérdés egész tengeri kigyója a közigazgatásnak. Egész csomó községen, a fél országon is végigtekergőzik. Így megoldása évekig is elhúzódik s addig

A selyemkendő.

Hajmády miniszteri tanácsos szórakozottan nézett fel az íróasztaláról, amikor a hivatalosolga bejelentette neki, hogy egy nő kér beocsátatást.

— Kicsoda?

Nem akarja megmondani nevét.

Akkor nem fogadom.

— Méltóságos úr, az a hölgy már hatodszor van itt. Azt mondja, hogy a nevét nem mondja meg másnak, csak a méltóságos úrnak, aki különben is régóta ismeri.

A szolgálta alázatosan, de ravaszul mosolygós a méltóságos úr összeráncolta a homlokát.

— Furcsa, — gondolta, Csak nekem akarja megmondani a nevét? Titokzatos! Ugyan ki lehet?

— Fialat? — kérdezte hangosan.

— No, nem éppen.

— Szép?

— Valaha az lehetett.

— Elegáns?

— Olyan falusias.

Hajmády visszagondolt a nőkre, akiket valaha ismert. Elég sokan voltak. Szőkék, barnák, szépek, kevésbé szépek, odaadók, kedvesek és kellemetlenek. Vajjon ez melyik fajtából lehet? Bizonyosan a kellemetlenebb fajtából. Eh, nem akarom látni!

— Mondja meg annak a hölgynek, hogy amíg be nem jelenti a nevét s meg nem mondja mit akar, addig nem fogadom.

A szolgálta kiment s néhány perc múlva visszajött.

— Méltóságos úr, nem bírok azzal a hölgygyel. Azt mondta, hogyha méltóságos úr nem fogadja, akkor megvárja az uccán, a kapu előtt.

— Ej, de kellemetlen. — szisszent fel a méltóságos úr, még valami uccai botrányt csinálhat. Vajjon kicsoda lehet?

Rövid habozás után intett a szolgáltnak, hogy bocsássa be az erőszakoskodó látogatót.

— Magas, sovány, szőke, határozott arcú öreg leány lépett a szobába. Örmőtlan, széles szemkalapjáról két széles, kék selyemszalag omlott a vállára, horgolt keztyűt viselt és szigorú vidéki divat szerint volt öltözködve.

A miniszteri tanácsos felállott és ridegen kérdezte: — Mivel szolgálhatok?

A nő zavartan sütötte le szemét. — Hát nem ismer?

— Nem.

— Nem emlékszik, mikor látott? Mikor beszélt velem?

— Nem, — mondja keményen, mérgesen a tanácsos.

A nő az ajkára harapott. Hirtelen mozdulattal kinyitotta kézi táskáját s egy kis csomagot vett ki belőle, amit lázas gyorsasággal bontott fel. A csomagban egy piros selymü selyemkendő volt, amelyet letett a tanácsos asztalára.

Hajmády csodálkozva nézte a kendőt, aztán megfogta, megszagolta és kérdeve nézett az öreg leányra.

— Ez az öné. Visszahoztam önnek. Nem akarom már magamnál tartani. Nem volt lelkem, hogy a tűzbe dobjam. Dobja maga.

A látogató könnyezni kezdett.

Hajmády csodálkozva, tanácstalanul nézte a különös vendéget. Nem emlékezett rá, hogy valaha is látta volna ezt a nőt, a selyemkendőre még kevésbé. De a könnyek megindították kissé. És bár gyanakodva arra gon-

Rögzítés előtt félpohár SCHMIDTHAUER-féle Használata valódi áldás gyomorbaajosoknak, székszorulásban szenvedőknek.

Igmándi keserűvíz

Az elrontott gyomrot 2-3 óra alatt teljesen rendbehozza.

Kis üveg 40 fillér.

Nagy üveg 60 fillér.

Kapható helyben és a környéken minden gyógyszerárban és jobb fűszerüzletben.

annak a szegény illetőségkeresőnek minden ügyébe-dolgába, egész életébe belecsapott a haragos istennyila.

Ezen a megbotránkoztató állapoton csakis az illetőségi törvény megváltoztatásával lehet segíteni. Ez a törvény azután vegye figyelembe az állami tisztviselők különleges viszonyait s akként intézkedjék, hogy ezek okvetlenül valamely község kebelébe tartozzanak. Vagy már maga az állami tisztviselői állás tegye teljesen mellőzhetővé a községi illetőségi bizonyítványt.

Az állami tisztviselők mozogjanak, hogy a mostani oly sérelmes és bántó helyzetük orvosoltassék. Vigyék panaszukat országos egyesületük elé. Ez a nagy, hatalmas testület majd talál módot arra, hogy a mostani, szinte páriákéhoz hasonló sorsukon gyökeresen javítsanak.

Válasz a mult szám vezércikk írójának.

Kedves ismeretlen, avagy ismerős kolléga, nagyon szépen megírta, elírta a bánatát azon, hogy járásbíróágunk megcsönkítésével milyen anyagi és erkölcsi károk háramlanak reánk. És nagyon szépen buzdítja az illetékes köröket arra, hogy emeljék fel szavukat a sérelem ellen, amely rajtunk újra meg újra készül.

Ámde, kedves kolléga, soha ne ringassa magát abban a kedves reményben, mintha ez úgy meg is történnék. Kegyed bizonyára nem tudja, hogy a mi jelszavunk az, ami Istenben boldogult *Pató Pálé* volt: »Hej! ráérünk arra még!«

Nézzé, kedves kolléga, majd alább adok egy kis sorozatot önnek abból a programmból, amelynek minden egyes pontjára a fentebb említett jelmondatot irtuk és »ad akta« tettük az egészet.

Tehát:

Először: a vízvezeték. »Hej! ráérünk arra még!« Igaz ugyan, hogy kutunk kevés van s hogy ezeknek jó egynéhánya is tele van

veszedelmes baktériumokkal. De mindegy! Minket egy kis tifusz avagy vérhasjárvány még nem ijeszt meg!

Másodszor: a villamos világítás. »Hej! ráérünk arra még!« Igaz ugyan, hogy a mostani nyomorult uccai lámpák sokszor elaluszhatnak, vagy holdtöltekor nem gyújtatnak meg, ha borús, sötét idő van is; de hát akik későn járnak a köves-árkos uccákon, azok állítsák glédába a szent órangyalokat, hogy ép kézzel-lábbal kerüljenek haza, abban a pokoli sötétségben.

Harmadszor: a jó vasuti összeköttetés. »Hej! ráérünk arra még!« Igaz ugyan, hogy míg Pestig jutunk innét, az idő alatt nemcsak a magunk, de a helvenhetedik öregapánk büneit is levezekeltük már; és mikor Pesten a keleti pályaudvarban kiszállunk kábult fejjel és zúgó fülekkel, hát barátságosan szoktuk emlegetni még azt is, aki a vasutat kitalálta. Azért ez nekünk így is jó!

Negyedszer: a főreáliskola. »Hej! ráérünk arra még!« Hiszen azért vannak itt a szomszéd megyékben az élelmesebb városok, hogy legyen nekik, mit elhalászni előlünk! Minek vesződnénk mi: az utánajárással, a kilincseléssel? Mikor mások is megleszik helyettünk. De a maguk érdekében.

Ötödször: a járásbíróág. »Hej! ráérünk arra még!« — Hát akkor azoknak a szegény szentgrótiaknak éppen semmi örömlük ne legyen — Hiszen ők új, szép modern épületet is ígérnek a hivatalnak; míg nálunk az ott dolgozók testi egészsége is veszélyeztetve van a hideg, sötét, krumpliveremnek való épületben. De még várunk az építéssel is, míg a nyakunkba nem szakad Legalább akkor lesz miért építenünk! (Az állam építi meg 1914-ben. *Szerk.*)

Aztán, hogy elvesznek tőlünk 11 községet, ha Szentgróton létesül a járásbíróág? Hát vegyék! Mi nekünk 11 közzég? Nekünk, ahol *olyan nagy* az idegenforgalom? Semmi!

Azt írja kedves kolléga, hogy: »a közleki ismeret megnyugtató végett is el kell ebben az irányban mindent követni.« — De hát egyáltalában: ki törődik a közleki ismerettel? Miféle fölösleges cifraszám ez? Hiszen enélkül is egész jól meglehet élni a mai világban. Sőt!

Vannak, kedves kolléga, fogalmak, amelyek épp úgy, mint az őskori mammoth-állatok, ma már teljesen kihaltak. Egyik ilyen fogalom: a *közleki ismeret*. — Tessék, menjen el mindenfelé ebben a kerek nagy világ-

ban és próbálja meg keresni — lámpával is akár, — hogy vajjon megtalálja-e? Tudom, hogy hosszú orral fog visszatérni útjáról. Miért keresi hát éppen itt?

És végül: hogy mi volnánk az a bizonyos mesebeli halott oroszán, amelyet a legmegalázóbb rugásokkal lehet illetni. — Nem! kedves kolléga, mi nem vagyunk halottak, annál kevésbbé: oroszánok, hanem hát — *rúgni* azért lehet bennünket, mint ahogy erre már elég adatunk van.

Üdvözlöm kolléga:

Németh Böske.

Forgács.

Miniszteri biztosokat kap a népiskola VI. osztálya. T. i. a választójogi törvény szerint a népiskola VI-ik osztályát sikeresen végzett tanulók majd 30 éves korukban választók lesznek. Ezt igazolni kell végbizonyítvánnyal. (De sok elkallódik addig!) Ez a végbizonyítvány csak úgy lesz hiteles, ha az osztály vizsgájára kiküldött miniszteri biztos aláírja.

Micsoda rengeteg miniszteri biztos kell az egész országra. Hiszen lehet vagy 16 ezer népiskola, ugyanennyi VI-ik osztállyal. Bizony szép pénzbe kerül ez a rengeteg ember.

Holott a magyar népiskola rongyokban szegyenkezik. Mindenki tudja ezt, azért ilusztrálásul csak annyit: 450 ezer gyermek nem járhat iskolába iskola híján. Most erre a rongyos alakra szépen himet varrnak a népiskola *élettségi biztosai*val.

Pedig hát mégis első sorban kulturát kellene teremteni és nem látszatot. Mert a kulturából fakad az egyén, a társadalom, a nemzet ereje. Erre a kulturára nagyon ráférne az a költség, amit ez az új hivatal, a népiskolai miniszteri biztosság fölemész.

Azonfelül mindenféle biztosság kételkedés a tanárok és tanítók lelkiismeretében és kötelességérzetében, holott igen sok ilyen biztos csak amolyan *jó bácsi*: enyhébb a tanítónál, tanárnál.

Lehetett volna ezt a kérdést másképp is megoldani. Nem kellene kötelezővé tenni. Akkor nemzetiségi vidékeken jó szolgálatot tehetne a magyarság ügyének, ahol vakmerő szembekezdősdit játszanak a magyar nyelv tanításával és a magyar szellem ápolásával.

dolt, hogy ez a nő rá akarja erőszakolni az ösmeretséget, hogy ezen a réven protekcióját kérje, mégis meglágyult valamelyest, mert a női könnyek hatottak rá.

— Üljön le, kérem, — mondta kissé enyhébben.

A nő leült és nagy, szürke szemével mohón nézett Hajmádyra. Ez megint visszarröppent a multba s maga elé idézte a női szemeket, amelyből szerelem sugárzott feléje. Nem, ezekre a kerek, szürke szemekre nem emlékezett!

— Mit kíván? Támogassam valami ügyben?

— Nem, semmit sem akarok.

— Hát csak azért jött, hogy ezt a selyemkendőt átadja?

— Csak azért.

— Érdekes.

A miniszteri tanácsos leült s közelebb tette a székét.

Az öreg kisasszony megtörölte szemét és sóhajta mondta: — Ezt nem hittem volna. Nős maga?

— Nem.

— Azt úgy is gondoltam. Én tudtam, hogy maga nem férjnek való.

A tanácsos nevetett. — Tudta? Ugyan honnan tudta?

— Maga mondta nekem. Ön különben is olyan ember benyomását tette rám, aki örül a nőknek, aztán odébb áll. Lepkeférfi.

— Én mondtam? De hát az Isten szerelme, mikor mondtam?

A nő bánatosan mosolygott.

— A Csöndes hegyen, a májálison.

Hajmády csak Ihar-Földvárra emlékezett, ahol utolsó hadgyakorlatát szolgálta le.

— Mondja el kérem, hogyan történt.

— Én ott voltam a májálison az anyám-mala és maga is ott volt. Tartalékos kadét-örmmester. A városi számvevőéknél lakott. Ő mutatta be nekem. És táncoltunk. Először mazurkát, aztán szupé csárdást. Maga kiragadott engem a táncosom karjából és azt kiáltotta: Csuha, sohse halunk meg! A kezében lobogtatta ezt a keszkenőt és megtörölte vele az én homlokomat is. Azt mondta, nem bánám, ha mához egy esztendeig nagysáddal táncolhatnék. Én akkor nevettem és azt kérdeztem, úgy-e maga nem idefald. Nem, mondta én pesti vagyok. A pestiek jól tudnak maszlagolni a leányoknak, mondtam erre én. Ne higgye — felelte maga, nekem jobban tetszenek a vidéki leányok, mert azok ha valakit megszeretnek, mindig szeretnek. Például maga hány évig tudna engem szeretni? — kérdezte aztán tőlem. Én erre azt mondtam: Száll a madár, hull a levél, itt az ősz. Erre maga megrendelte ezt a nótát a cigánynál, ezt a nótát énekelte és a kendőjét felém lobogtatta. A többi leányok majd megpukkadtak. És mikor elváltunk, maga megcsókolta ezt a kendőt és belegyűrte a kivágott bluzomba. Itt van, most elhozom. . .

Az öreg leány megszakítás nélkül, halkán, rezignáltan beszélt. Amikor befejezte, bágyadtan nézett Hajmádyra.

Ez tőprengve nézett maga elé. Megvolt kissé hatódva és megerőltette az agyát, hogy emlékezzék. De hasztalan.

— Még most sem emlékszik?

Hajmády némán rázta a fejét.

Az öreg kisasszony halkán kacagott.

— Istenem és én huszonkét esztendeig gondoltam magára, őriztem ezt a kendőt. Vártam, hogy vissza jön hozzám, értem, hogy megmondja, hogy szeretett engem. Azt a májálisi napot megültem minden esztendőben, kiementem a Csöndes hegyre, leültem a gyepre, ahol táncoltunk és sokszor könnyeztem is, amikor magára gondoltam. Bizony én vártam magára. Tudtam, hogy boldog vagyok, hogy az egész város nevetne rajtam, ha megtudná a titkomat, mégis vártam. Minden este ott álltam az ablak mellett, kinéztem és gondoltam: most, most fog erre sétálni! De nem jött. És maga nem is emlékszik! Óh, oh hát hogy lehet így az embert elfelejteni.

— Szegény leány! — sóhajtott Hajmády önkéntelenül.

— Oh, ne higgye, hogy boldogtalan voltam. Csak néha. Ennekem volt egy pár kérőm is. Kikosaraztam őket. Olyankor mindig összehasonlítottam őket magával, a természet, a szemét, a hangját, a haját és maga mindig mindig különb volt. Én úgy örültem, hogy maga különb a többinél. Boldogan gondoltam arra, hogy nincs más olyan férfi a világban. Igaz, hogy szomorú és magányos volt az a huszonkét év, amit egy májálisi emlékének áldoztam fel, de azért higgye el, szép volt, kedves volt, tiszta és zavartalan.

Hajmády most eszmélt fel.

— Egy tulvilági lény áll előttem — gondolta magában. Egy csoda nő: a hűség és romantika eszményképe, a finomult női tisztaság ideálja. Én örültem Elrohantam mellette,

Igy országosa lesz, holott a r...
lére szükség va...
iskolai miniszte...
írja az eddi...

H

— Tanítógy

r. kat. tanítóköz...
gen május 28-á...
épületében. A g...
leli tanfelügyelő...
tanító elnököt...
szolgabíró és...
gyűlésen, kimut...
tos kulturális...
és elismeréssel...
előzte meg. Vég...
totta a plébánia...
József dabronci...
osztály tanulóit...
ket ismertetle...
tás általánosán...
tartalmas besz...
erkölcsi nevelés...
gyűlés jegyző...
Ferencet és Sá...
letesen beszár...
mozzanatairól...
sajnálkozást k...
egyházmegye t...
dott. Gubicza...
szorgalmával c...
gának s az e...
elnöke volt. A...
lette, bizalmat...
kéri, hogy t...
Babics Vilmos...
szépen megír...
feladatait is...
Az elnök az e...
A jövő gyűlé...
báröröl tarti...
évfordulója al...
gyakorlati tan...
seleti gyűlésre...
A tisztikar és...
járt. A gyűlé...
mondott s a...
Tóth Rudolf, a...
sehogy sem v...
lyébe Póttel J...

mint a szél. E...
juságot, a...
őket és most...
És ez az eszt...
vadt értem.

Elragadtat...
kétét. — Iga...
Olyan nőről...
tam. A maga...
nőnek, ki vé...

— Úgy e...
is van.

— Nem.

tiszta hangul...
— Nézzem...

Az öreg l...
— És mé...

— Nem...

Azt én szer...
fermis volt,

sőt, az arc...
kérésű, óh,

A hatvan...
törtét, igaz...
mester egész...

— Tehát...

liden. — H...

— Mondt...
kendőt viss...

vábbra is n...

— Miért...

— Mert...

Igy országosan igen költséges intézkedés lesz, holott a népoktatás terén minden fölérték van. (Ha törvény lesz a népiskolai miniszteri biztosok javaslatából, ki írja alá az eddigi végbizonyítványokat?)

Bárd.

H I R E K.

Tanítógyűlés. A sümegi esp. kerületi tanítóképző tavaszi közgyűlését Sümegen május 28-án tartotta az állami népiskola épületében. A gyűlésen Ott Mihály dr. kerületi tanfelügyelő és Gaál Péter káptalanfai tanító elnökölt. Megjelent Farkas István főszolgabíró és Ottay László szolgabíró is a gyűlésen. Kimutatva, hogy a tanítók oly fontos kulturális működése iránt érdeklődéssel és elismeréssel vannak. A gyűlést szent mise előzte meg. Végül József helybeli káplán tartotta a plébánia-templom. Mire után Sárváry József dabronci tanító, a kör alelnöke a IV. osztály tanulóinak a dunántúli dombos vidéket ismertette. Az eleven, ügyes, élénk tanítás általánosan tetszett. A gyűlést Gaál Péter tartalmas beszéddel nyitotta meg. Főleg az erkölcsi nevelést köthette kaptársai lelkére. A gyűlés jegyzőkönyvének hitelesítésére Nagy Ferencet és Sárváry Józsefet kérte meg. Részletesen beszámolt az elnök a lefolyt fél év mozzanatairól. Jelentésében különösen élénk sajnálkozást keltett, hogy Gubicza Lajos, az egyházmegye tanítótestületének elnöke lemondott. Gubicza kiváló tehetségével és páratlan szorgalmával díszte az egyházmegye tanítósgának s az egyesületnek igazán rátermett elnöke volt. A gyűlés melegen tüntetett mellette, bizalmat szavazott neki s egyhangúlag kéri, hogy tisztét továbbra is tartsa meg. Babics Vilmos bodorfai tanító alaposan és szépen megírt felolvasása a tanító szociális feladatait ismertette teljes figyelem közben. Az elnök az előadónak köszönetet mondott. A jövő gyűlésen Cserny Béla Eötvös József báróról tart értekezést, szüleitésének századik évfordulója alkalmából, Sárváry József pedig gyakorlati tanítást tart. A vesztprémi képviselői gyűlésre Cserny Bélát küldte ki a kör. A tisztikar és a választmány megbízása lejárt. A gyűlés munkálkodásukért köszönetet mondott s a tagokat újra megválasztotta, Tóth Rudolf, a kör érdemes pénztárosa azonban sehogy sem vállalta tovább tisztét, azért helyébe Pótlak József gyepükajáni tanítót választották meg. Ezután az elnök a gyűlést elosztotta.

A sümegi lövőtársulat évi rendes közgyűlését ma, vasárnap délután fél 6 kor tartja a társulat kertjében. — A társulat választmányára május 25-én Sümegi Tivadar elnök vezetésével gyűlést tartott, ezen Ottay László drt és Schádél Bélát a tagok sorába fölveték, ellenben Dufek Eleket és Magyar Zsigmondot lemondásuk következtében törölték. A számadás megvizsgálására Krisztinkovich Józsefet és Vendel Jánost kérték meg. Előkészítette a gyűlés a közgyűlést s a rendezendő teke- és lövő versenyt s megtárgyalta a társulat belső ügyeit.

Vasúti értekezlet Hévízen. Trsztyánszky Ödön ny. árvaszéki elnök vasúti értekezletet hívott össze Hévízre, hogy a szombathely—balatoni vasút érdekében állást foglaljon. Az értekezlet május 18-án volt Hévízen. A gyűlésen megjelent érdekeltség Trsztyánszky Ödön választotta elnökül, jegyzőül pedig Vajda Ákos hévízszentandrásai körjegyzőt. Vajda Ákos a szokásos köszönet után kinyilatkoztatta, hogy Keszthely és Hévízfürdő vidékének jó vasútvonallal a nagyvilág forgalmába bekapcsolását az egész vidék elsőrangú érdekének tartja, ezért mikor a vas megyei érdekeltségnek tervét megtudta ez érdekeltség vezetőjének, Vas megye alispánjának, olyan értelmű előterjesztést tett, hogy a tervezett vasútvonalat Hévízfürdő érintésével vigyék be Keszthelyre. Az alispán válaszában értesítette, hogy még döntés erre a vasútvonalra nem történt és hogy a keszthely-hévízi érdekeltséget is szándéka meghívni még e hóban tartandó vasúti értekezletre s ezért kéri az érdekeltség több tagjainak bejelentését. Nézete szerint legmegfelelőbb volna, ha a vasútvonal Türjénél vagy Zalaszentgrótnál csatlakoznék a szombathely rumi vonalra Keszthely, Hévíz, Hévízszentandrás, Karmacs, Zalaszentgrót, Vindornyalak, Vindornyaszőllős, Kisgyőr községek érintésével. Ez a vasútvonal a korábban tervezett sümeginél mindenképpen előnyösebb volna, (???) mert olcsóbban volna építhető s mert nem volna oly nagy kerülő. E vonal Vas megyét és Szombathelyt közvetlen összeköttetésbe hozná Hévízzel és Keszthellyel. Ennek óriási előnyét bővebben fejtegetni feleslegesnek tartja, mivel azt mindenki belátja. Kéri javaslatának elfogadását, de mindenképpen szükséges Festetics Taszilo herceg hathatós támogatásának megnyerése. Berényi Béla, Prager Tivadar, Reischl Rikárd hozzászólása után az értekezlet kimondja, hogy az említett községek érintésével közvetlen Szombathelynek vezetendő vasútvonal tervét mint olyat, mely Keszthelyre és vidékére nézve a legajánlatosabb, fűdőzli és kijelenti, hogy abban az esetben, ha ezt az irányt a vas megyei érdekeltség magáévá teszi, akkor a szükséges anyagi terhek biztosítását magára vállalja. Ebben az értelemben a megalkalulást kimondja. Ezután a vas megyei érdekeltség által tartandó értekezletre küldendő tagokat kijelölték. Az értekezlet megbízta Vajda Ákos jegyzőt, hogy a küldöttek neveit Vas megye alispánjával azonnal közölje. Az elnök ezután kijelentette, hogy az előterjesztet határozatainak megerősítésére a vas megyei érdekeltséggel megtartandó értekezlet eredményei alapján Keszthelyre fogja az érdekeltséget összehívni, a megjelenteknek érdeklődésért megköszönte s az értekezletet bezárta.

Elhalasztott zenés összejövetel. Tegnap estére Holler Konrád pápai bencés tanár közreműködésével zenés összejövetelt hirdetett a sümegi ének- és zeneegyesület. A jeles gondokaművész azonban közbejött akadály miatt nem jöhetett meg, így az estét máskorra halasztotta az egyesület.

A balatonvidéki vasút. A balatonvidéki vasút kérdésében az utóbbi hetekben számos közlemény látott napvilágot. Illetékes helyről közlik velünk, hogy a Balatoni Szövetség a vasúti vonalnak Zágrárhoz való csatlakozása vagy nem csatlakozása kérdésében semmiféle lépéseket nem tett. A kérdést ugyan két választmányi ülésen is tárgyalta, de kellő megfontolások után előter-

jesztések semmiféle irányban nem történtek. A lapokban tehát a szövetséggel kapcsolatosan megjelent különböző híresztelések minden tárgyi alapot nélkülöznek.

Zászlószentelés. A Mihályfai Ifjúsági Egyesület 1913 június 8-án Mihályfán, az iskola kertjében, Lugmayerné Tóth Erzsébet úrnő zászlóánya védnöksége mellett, énekkel, szavallatokkal és táncmulatsággal egybekötött zászlószentelési ünnepet rendez. A zászló egyházi felszentelése délelőlt 10 órakor, az ünnep és a tánc délután 4 órakor kezdődik. Belépő díj: személyjegy 60 f, családjegy 1 K 20 f. Kedvezőtlen idő esetén az ünnep június 15-én lesz.

A madarak és fák napja. A sümegi elemi népiskolában május 30-án tartották meg a madarak és fák napját. Délelőlt a tanítás keretében méltatták a tanítókat a napot, délután pedig zászlók alatt a tanítók vezetésével kivonultak a gyermekek a városerdőbe, a Lókut mellé. Itt a tanulók verseket mondtak, énekeltek, játszottak, míg a nyugvó nap hazatérésre indította a nagy muzsaszereget. Vidám szívvél, dalolással vonultak haza esti 8 órára s egy kellemes délután emlékével tértek nyugovóra.

A Balatonfüredi Hirlap szerkesztőválsága megszűnt. A Balatonfüredi Hirlap szerkesztőválságba jutott, amennyiben főszerkesztőjét, Szatmáry Károlyt és szerkesztőjét, Székely Dezsőt, akik mindketten állami polg. isk. tanárok, a vallás- és közoktatástügyi minisztérium a lap szerkesztésétől eltiltotta. Most a lap szerkesztését egy nyolc tagú bizottság vette át, mely Balatonfüred származott polgáraiból állott össze és amely ezentúl gondoskodik a lap szellemi részéről. A lap kiadója változatlanul a Balatoni Könyvnyomda marad. (Balatonvid. Hirm.)

Polgári iskolai tanulók Sümegen. A tapolcai polgári iskolai tanulók május 27-én 7 tanár vezetésével Sümegen tartózkodtak s megsejmelítették városunk nevezetességeit. A kirándulókat helybeli tanárok és tanítók kalauzták.

Hivatalos órák. A helybeli kir. adóhivatal hivatalos órái folyó évi június hó 1-től szeptember hó 1-ig reggel 7 órától délután 1 óráig tartanak.

Üdülő helyek a Székelyföldön. A marosvásárhelyi Székely Társaság a Székelyföld 23 egészséges, pormentes, kitűnő levegővel és vízzel bíró helyén — legelőbb híres gyógyfürdők közelében — nyári üdülő telepeket szervezett, melyeken tanítók és szegényebb sorsú tisztviselők olcsón juthatnak lakáshoz és ellátáshoz. Az ezekről szóló tájékoztatást bárkinek díjtalanul küldi meg Szentgyörgyi Dénes, a társaság titkára, Marosvásárhelyt.

Menetrend. A balatonföldi gőzhajózás nyári menetrendjét lapunk kiadóhivatalában meg lehet tekinteni.

Emésztési zavarok csecsemők-nél, hasmenés, hányás, bélhurut stb. mindig csak helytelen táplálás következményei és e rettegett betegségek már sok gondot és bánatot szereztek az aggó szülőknek. — Ha azt akarja, hogy gyermeke egy igazán jóízű és könnyen emészthető táplálék mellett szépen fejlődjék, úgy adjon kedvencének Nestlé-féle gyermeklisztet. — Próbáldobozokat teljesen díjtalanul küld a Henri Nestlé cég, Wien I, Biberstrasse 164.

Sertésvész. Eötvösön, Zalaerdődön, Türjén és Kisgyőrön a sertésvész föllépett. A halóság a szükséges intézkedéseket megtette.

Hirdetmény. Az 1897. évi 33. tc. alapján közhírré teszem, hogy Sümeg községben az 1914. évre összeírt esküdtképes férfiak összeírása a községhez tartó 1913 június hó 1-től 15-éig közszemlén lesz, mely időben azt a hivatalos órák alatt az érdekeltek megtekinthetik. Sümegen. 1913 május 31-én. György Elek jegyző.

A régi 100 koronás bankjegyek bevonása. A most forgalomban levő, 1910 január hó 2-áról keletkezett 100 koronás bankjegyeket f. é. június hó 2-ától kezdődőleg bevonják. Eziránt a magyar szent korona or-

mint a szél. Beszennyeztem, eltékoztaltam ifjúságomat, a nők elhagytak, én is elhagytam őket és most állok, mint a magányos kőr. És ez az eszményi nő huszonkét évig hervadt értem.

Elragadtatással fogta meg az öreg leány kezét. — Igazán nem tudom, mit mondjak. Olyan nőről, mint maga, soha nem is álmodtam. A maga kedvéért meghocsájtok minden nőnek, ki vétett valaha ellenem.

— Úgy e, nem gondolta, hogy ilyen nő is van.

— Nem. — Hajmády fölött egy meleg, tisztá hangulat lett urrá.

— Nézzen a szemembe.

Az öreg leány acélszürke szemét rávetette.

— És még most is szeret?

— Nem — felelte a nő elfogulatlanul. —

Azt én szerettem, azon kadétörmesteri uniformis volt, a haja fekete volt és simára fésült, az arca ránc nélkül való, a termete kérésű, óh, az egész más ember volt.

A hatvanas agglégény pillantása a lükkörbe tündért, igaza van, az a tartalékos kadétörmester egész más ember volt.

— Tehát nem szeret már, — mondotta szelíden. — Hát akkor miért kerestél fel?

— Mondtam már, azért, hogy ezt a selyemkendőt visszahozzam. Nem illik, hogy továbbra is magamnál tartsam.

— Miért?

— Mert én férjhez megyek.

Erdősi Dezső.

szágainak kormánya és a birodalmi tanácsban képviselt királyságok és országok kormánya az Osztrák-magyar bank főtanácsával egyetértőleg a következőket állapították meg: A most forgalomban lévő, 1910 január hó 2-áról keletkezett 100 koronára szóló bankjegyek az Osztrák-magyar bank fő- és fiókindezeténél 1915. május hó 31-ig szolgáltatandók be fizetési képtelenségük végett, úgy, hogy e bankjegyek bevonásának végső határideje 1915. május hó 31-ike Etől az időponttól kezdve e bankjegyeket az Osztrák-magyar bank fő- és fiókindezetéi már csak átváltás végett fogadják el. 1921. évi május hó 31-ike után az Osztrák-magyar bank többé nem köteles (alapszabályok 89. cikke), az 1910. évi január hó 2-áról keletkezett 100 koronás bankjegyeket beváltani vagy átcserezni.

— **Kertnyitás.** Halász Kálmán ma délután nyitja meg a Kőrösvégház kerti helyiségét. A kert előnyös változáson esett át. A tekepályát a bérlő eldobatta, a falak mentén a tavasz folyamán fenyőket ültetett, a kertet 100 darab új székkel és asztalokkal látta el. Halász ismert előzőkeny modorával rajta van, hogy közönségünk számára kitűnő szórakoztató helyet teremtsen.

— **Celldömölk lakossága.** A legutóbbi összeírás szerint Celldömölkön — az iparos és kereskedősegeket, továbbá a nem helybeli illetőségű házcseledeket leszámítva — 4657 lakos van. E szám vallás szerint a következőképpen oszlik meg: róm. kat. 3216, ág. h. ev. 1018, ev. ref. 42, izr. 378, gör. keleti 2, unitárius 1. — Az 1910-iki népszámlálás szerint — mindenkit összevéve — 4613 lakosa volt Celldömölknek. A szaporodás 44. Bizony nagyon kevés Csúpan 0.95 százalék.

— **Magyar élelmiszertörvények gyűjteménye.** A budapesti kamara két tisztviselője e cím alatt összegyűjtötte az élelmiszerhamisításra vonatkozó egész magyar joganyagot. A nagy körültekintéssel készült és könnyen áttekinthető munka kitűnő szolgáltatást tehet a jogot alkalmazó közigazgatási hatóságoknak, valamint az érdekelte kereskedőknek egyaránt. Különösen a kereskedővilág számára szüntett meg a munka régen érzett hiányt, amidőn kimerítőleg tájékoztatja a kereskedőt az élelmiszerekkel való szabályszerű bánásmódról, valamint az alaptalan élelmiszerhamisítási vád ellen való védekezés mikéntjéről. A mű ennek következtében szinte nélkülözhetetlen minden fűszer-, élelmiszer-, bor-, szeszital és vegyeskereskedő, valamint az élelmiszeripar malom-, sütő-, cukrász-, mézárós-, hentes-, konzervtészta-, élesztő-ipar stb. minden ága számára. A munka a soproni kereskedelmi és iparkamara útján 6 korona egyidejű beküldése mellett rendelhető meg.

— **A csecsemő fejlődésében** legveszedelmesebb kor az elválasztás időszaka, mert ha a táplálkozásban ekkor hibát követnek el, bélhurut emésztési a gyermekét. Az orvosvilág manapság a Phosphatine Faliéres gyermek-tápszert ismeri el a legkitűnőbb oly gyermek-tápanyagnak, amelyről egyetlen szülőnek sem szabad megfeledezni akkor, amikor a gyermek elválasztását eszközli. Egy nagy doboz, — mely elegendő 3 nétre, — 3 korona 80 fillér. Főraktár Zoltán Béla gyógyszerháza Budapest, V. Szabadság tér.

— **Balatonfüredről jelentik:** Az Országos Szentbenedekrend építkezésénél az úgynevezett *Ipolyudvarban* könnyen végzetessé válható szerencsétlenség történt. Kaforki Ferenc aszfaltozó tanuló a falak szárazzá tétele mellett foglalatzkodott. Munkaközben egy keresztben fekvő gerendában megbotolva, jobb kezével a forró szurokba beletenyereit. — A fiú irtózatot sebet Rézsovky M. vállalati pénztáros vette első kezelés alá. Olajjal igyekezett a fiú szurokkeztyűjét eltávolítani, ami azonban nem sikerült. A gyorsan helyszínre hívott orvos sem igen tudott a sebzhez hozzáférközni s így csak a felbőrrel együtt fog leválni a szurokkeztyű. (Balatonvid. Hírmondó.)

— **Az eperjesi jogakadémián** a beiratások az 1913—14. tanév első felére

1913 szeptember hó 1-től 12-ig lesznek, utólagos felvételnek szeptember 13—15 napjain dékáni, azután pedig tanári-kari engedéllyel legkésőbb október 14-ig lehet helye. Jelentkezéseket, illetve előjegyzés iránti kérvényt a jogakadémia dékáni hivatala már június hó 15-től kezdve elfogad. Az előadások szeptember 16-án kezdődnek. Az egy éves önkéntesek, akik tényleges katonai szolgálataikat f. évi szept. hó végén fejezik be, október 1—8 napjain iratkozhatnak be. Méltánylást érdemlő esetben a tandíj a félév folyamán is befizethető. Evang. lelkészek, tanárok és tanítók fiai tekintet nélkül vagyoni viszonyaikra, minden további folyamodás nélkül a tandíj felét fizetik. A jogakadémia hallgatók vallásfelekezeti különbség nélkül részesülhetnek a Kollegium keretében fennálló, újonnan épített s kényelmesen felszerelt tépintézet kedvezményeiben. A szünetben mindennemű felvilágosítással, így különösen irodai alkalmaztatás, és ellátás tekintetében levébeli megkeresésre is, szívesen szolgál a jogakadémia dékáni hivatala.

— **Körmenet.** Ma nagy körmenet lesz Sümegen: A Jézus szíve körmenete. Újút lapunk múlt száma ismertette A körmenetre már tegnap délután érkeztek vidéki bucsusok városunkba.

— **Jön a kolerabiztos.** Úgy látszik, az országnak nagyon komolyan kell készülnie a délvidékről fenyegető kolerajárvány behurcolása ellen. A belügyminisztérium ma új rendeletben figyelmezteti Zalavármegyét, hogy komolyan készüljön. hozza rendbe a köztisztasági viszonyokat, mert pár héten belül megkezdődik útját a miniszteri kolera-biztos, aki megvizsgálja, megtartotta-e a törvényhatóság az utasításokat, mert nagy veszedelem előtt áll az ország. A belügyminiszter most felújítja az 1911. évi április 27-én kelt kolera-rendeletet, mely nagyon szigorú ellenőrzést tesz feladatává a hatóságoknak. E szerint az elsőfokú egészségügyi hatóságnak kötelessége, hogy sűrű vizsgálatot tartson, helyszíni szemléket az utcákon, köztereken, üdülő és fürdőhelyeken. Vigyázzon a csatornára, nyílt árokra, folyókákra, középületekre, vendéglőkre, kávéházakra, minden olyan helyre, ahol sok ember fordul meg. Meg kell vizsgálni az ipartepeket, iskolákat, köz- és magánépületeket, tömeglakásokat szobák szerint. Ellenőrizni az élelmiszerek tisztaságát, az ivóvíz jóságát, mézárósok, üzletek, vágóhid, csont- és rongyraktárak, szeméttelpek kezelését és mindenütt meszteljejjel kell fertőtleníteni. A belügyminiszter haladéktalan intézkedést vár a hatóságoktól.

— **Leszállították a katonák zsoldját.** A nagykanizsai katonáknak nagy panaszuk van: néhány héttel ezelőtt leszállították a zsoldjukat. Az őrzetű 24 fillér helyett csak 20 fillért, a kaplár 36 fillér helyett 30 fillért, a szakaszvezető pedig 50 fillér helyett csak 45 fillért kap naponta. Értesülésünk szerint a zsold leszállítása megtörtént a monarkia minden részében, ami bizony nagy szomorúságot idézett elő nemcsak Nagykanizsán, hanem mindenütt.

— **Csodálatos megmenekülés.** Csak a csodás véletlennek köszönhető, hogy halállal nem végződött a baleset, amely f. hó 28-án, Csabrendeken történt. A Chernel-féle urodalom erdejéből az urodalom cselédei a símeji vasútállomásra hasábfát szállítottak. Egy ilyen fával megrakott kocsinak kerékkötő láncra a meredek erdei uton elszakadt. A kocsit hirtelen nekilödulásától a lovak megijedtek s a lejtős uton a kocsit felborították. A kocsirakomány maga alá temette az egyik cselédnek a kocsit mellett haladó 14 éves fiát. A többiek rémülten siettek a holtak hitt fiú kiszabadítására. A fiúnak — csodálatosképpen — csak a jobb kezefeje roncsolódott szét, amit valószínűleg amputálni kell.

— **Elrabolták a cigányok.** Patyi Jónás celldömölki bádogos 17 éves Ernő nevű fia Keszthelyen bádogostanuló. A fiú e hó 13-án kiment Zalaigrice községbe, hogy az ottani kastély bádogos munkáját végezze. Az igricei faluvégén levő kútnál ivott a fiú, midőn hátulról négy marcona kóbor cigány

ragadta meg, kocsira tették s elvágattak vele. — Mintegy három órai utazás után egy hegy alatt megállottak a kocsik s a cigányok hátravonultak a kocsisor végére, hogy tanácskozzanak. A fiú, aki az első kocsin volt elhelyezve, ez alatt lelépett a kocsiról, ügyesen előrefutott és egy rozsvetésben elrejtőzött. Mikor a cigányok visszatértek, már hiült helyét találták. A fiú még hallotta, hogy a cigányok nagy lármát csaptak eltűnése miatt, de keresni már nem merték, mert abban a véleményben voltak, hogy valamely faluba futott s így rövidesen üldözőbe veszik őket. Így tehát gyorsan kocsira kaptak és ismeretlen vidékre menekültek. A cigányok útközben a fiútól pénzt és dodányt kértek, de mert nem volt se pénze, se dohányja, kizsebelték kabátját, aranygyűrűjét, egy kulcsát s pár fillérenyi pénzt elvették. A megrémült fiú 3 nap mulva tudott Keszthelyre visszatérni.

Felelős szerkesztő: Éles Károly.
Szerkesztőtárs: Gellért Samu dr.
Laputalajdonos és kiadó: Horvát Gábor.



Szükségeiteket a következő kereskedőknél és iparosoknál szerezzük be:

ADORJÁN FERENC fényképészeti műterme. Rákóczi-ucca 418.

BÖHM PÁL kézmű-, divatáru kereskedés- és vászon gyári raktára. Kossuth Lajos-utca.
BERETZKY GYULA fűszer-, liszt- és üvegáru-kereskedése.

FISCHER MÓR ecetszesz-, konyak- és likörgyáros, pálinkanagykereskedő. Városház-utca.

GÖNYE NÖVÉREK, fehérnemű varrónők. Rákóczi-ucca.

HALASZ KÁLMÁN kávéháza. Kossuth-utca.
JAKAB IMRE beszálló vendéglője. Árpád-utca.

HERCZIG BÁLINT asztalos m. mindennemű halotti és tem. cikkek, sarkoszorok, érc- és ércutánz. fakoporsók raktára, tem. vállalkozó. Árpád-ucca 485.

HALBLANDER JÓZSEF kovács üzlete. Árpád-ucca.

HORVÁTH LÁJOS borbély és fodrász. Kossuth-Lajos-ucca.

JOÓS ANTAL borbély és fodrász. Kossuth Lajos-ucca, Épstein-ház.

KESZLER PÁL kocsigyártó, kárpitos és szobafestő. Mihályfai-ucca.

KELL JENŐ bérkocsitulajdonos és vendéglős. Mihályfai-ucca 82. sz.

KORBÉLY FERENC sütő üzlete. Árpád-ucca 287. sz.

KOVÁCS VILMOS vegyeskereskedő és korcsmáros. Mihályfai-ucca.

MESTERHÁZ
Kisfalud

NAGY ISTVÁN
Sapkaeladás.

NÉMETH L.
suth Lajos

PAULINYI J.
VILMOS liszt
Flórián.

PENTZ M.
sír

ROTHSCHIL
deszka

ROSENBERG
liszt

SCHNITZLER
lete és har

SZIJÁRTÓ C.
cimfestő. Div

SCHRÖDER
TÓTH GY.

Ifj. TÓTH
Kisfalud

WÜRZBURG
és t

Miel

sába belek
istálló, ka
épületek b
és meszeln
fedéllemezt
olcsóbb zs
lett ember
tos és céls
tűzbiztosítá
sőt mert k
vékonyabb
zat szükség
takarítás. I
világos

Würzburg

Egy erős hat
anyagból elő

Allandó l
magunka

erjük az ál
res

akodjunk

PACOL
PEARS

Csak Per

PACOLIN
kg K 150

bbi kitért
ban, Dr

Hozzálati
lat erc

Raktár: C

res

MESTERHÁZY SÁNDOR vendéglős, a Kisfaludy-szálló tulajdonosa.

NAGY ISTVÁN kalaposmester, Flórián tér Napkaeladás. Kalapok átalakítása, füstése és javítása.

NÉMETH LAJOS uri és női szabó. Kossuth Lajos ucca (Márkus-féle ház).

PAULINYI JÓZSEFNE UTÓDA KÖVESDI VILMOS lisztkereskedése, gabona-csere. A Flórián-tér és Árpád-ucca sarkán.

PENTZ MIHÁLY kőfaragómester, nagy sirkőraktár. Árpád-ucca.

ROTHSCHILD SÁNDOR épületfa- és deszkakereskedő. Rendeki-ucca.

ROSENBERG LAJOS szállító vállalata és lisztlarakata. Árpád-u.

SCHNITZLER SAROLTA kézimunka üzlete és harisnyakötődéje. Kossuth-ucca.

SZIJARTÓ GYÖRGY templom-, szoba- és cimfestő. Divatruüzlet, gyógyszertár mellett.

SCHRÖDER JÓZSEF vasuti vendéglős.

TÓTH GYULA férfi- és gyermekruha raktára, Flórián-tér.

Ifj. TÓTH JÓZSEF órás és ékszerész, a Kisfaludy-szálloda mellett

WÜRZBURGER JAKAB vegyes, porcellán és üvegáru nagykereskedése.

Mielőtt bármelyik új épületet betetőznél vagy használnak pótlásába belekapna, kérjen a lakóházak, istállók, kamara, pajta, ólak és egyéb épületek befödésére szolgáló kátrányos és meszeleni való aszfalt bitumen köfedellemezéből mintát, mely még a legolcsóbb zsuppnál is olcsóbb, de mellett emberéletet át eltart. Hogy biztos és célszerű, kitérünk abból, hogy tűzbiztosítása a cserépnél is olcsóbb, sőt mert könnyű tető készül belőle, vékonyabb fal és könnyebb gerendázat szükséges, tehát ez is nagy megtakarítás. Bárkinek szívesen nyújt felvilágosítást s ingyen ad mintát

Würzburger Jakob nagykereskedése
S Ü M E G E N.

Sacolin
Pacocroolin-PEARSON.

Egy erős hatású fertőtlenítőszer, különleges angol anyagból előállítva, nélkülözhetetlen minden házból és istállóban.

Állandó használata által megóvjuk magunkat fertőző betegségektől.

Kérjük az állatorvos véleményét az istálló rendszeres fertőtlenítésének értéke felől!

Mindenütt kapható!

Kérjük értéktelen utánzatoktól és kérjük határozottan

PACOLIN-PEARSON-t csakis ilyen olmozott dobozokban.

Legolcsóbb fertőtlenítés!

Csak Pearson féle készítményt használjunk.

PACOLIN MEDOL CREOLIN
1 kg K 1-50 (rüh elleni szer) 100 gr 60 f, 1 kg K 2-40

Mindenütt kitérítve!

Legnagyobb kitérítések: Arany érem és tiszteletdíj Turinban, Drezdában, Brüsszel, Rio de Janeiroban.

Használati utasítás és vélemények sok évi használat eredményeiről a lerakathal kaphatók.

Raktár: Csizmazia István vegyeskereskedésében, Sümegen.

NYÁRI MENETREND

50 filléres kiadásban kapható

Horvát Gábor

könyvkereskedésében, Sümegen.

Sörraktáramban

kőbányai, keszthelyi, liesingi palack és hordó sörök

mindenkor friss minőségben kaphatók. Áránlalttal készséggel szolgálók.

Tisztelettel
Fischer Mór.

A „HUNGÁRIA“
biztosító társaság

a Sümegvidéki gazdakör tagjainak

10% kedvezményt ad,

ha tűzbiztosításukat a kör pénztárosa, **Rózsa Károly** áll. tanító útján (Sümeg, Mosó-u.) eszközlik.

Hirdetéseket
jutányos áron elfogad
a kiadóhivatal.

208. sz. 1913. végrh.
Árverési hirdetmény.

Alulírott bir. végrehajtó, az 1881. évi LX. t. c. 102. §-a értelmében közhírré teszi, hogy a sümegi kir. járás-bíróságnak 1913. évi Sp. 226/3. számú végzése következtében dr. Biró Károly zalaszentgróti ügyvéd által képviselt Zalászentgrót és Vidéke Takarékpénztárral egyesített Segélyszövetkezet javára 1000 K s jár. erejéig 1913. évi május hó 13-án foganatosított kielégítési végrehajtás útján lefoglalt és 780 K 05 f-re becsült következő ingóságok, n. m.: bolti cikkek nyilvános árverésen eladtnak.

Mely árverésnek a sümegi kir. járás-bíróság 1913. évi V. 111/2 sz. végzése folytán 1000 korona tőkekövetelés, ennek 1913. évi április hó 29-ik napjától járó 7 százalékos kamatai, és eddig összesen 134 kor. 47 fillérben bíróilag már megállapított költségek erejéig Zalászentgróton Batthyány Lajos utca 72. sz. a. leendő megtartására **1913. évi június hó 13. napjának d. e. 10 órája** határidőül kitérítik és ahhoz a venni szándékozók oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok az 1881 évi LX. t. c. 107. és 108. §-ai értelmében készpénzfizetése mellett a legtöbbet ígérőnek szükség esetén becsáron alul is el fognak adatni.

Amennyiben az elárverezendő ingóságokat mások is le- és felülfoglaltatták és azokra kielégítési jogot nyertek volna, ezen árverés az 1881. évi LX. t. c. 120. §. értelmében ezek javára is elrendeltetik.

Sümegen, 1913 évi május hó 30-án.
Vértessy kir. bir. végrehajtó.

1878 óta! Mindenütt bevált híres, közkedvelt, minden létező háziszert felülmul

THIERRY A. gyógyszerész BALZSAMA.

Csak a zöld apaca védjeggyel VALÓDI. **TÖRVÉNYILEG VÉDVE.**

Ezen balzsam: 1. Utolérhetetlen gyógyhatású: tüdő- és mellbetegségeknél, enyhíti a katarhust, megakadályozza a tüdőgyulladást s gyógyulást hoz az ily nemű legmakacsabb betegségeknél is. 2. Kitérítő hatású torokgyulladásnál, rekedtség és gégebetegségeknél. 3. Mindennemű lázt gyökeresen megszüntet. 4. Gyógyít mindennemű májbetegséget, gyomor, bélbántalmakat, gyomorgörget, szaggatást, aszihmát, elnyálgasodást, büfögést, gyomorégést, felpuffadást stb. 5. Gyógyhatású aranyér és altesti bántalmaknál. 6. Enyhe hatású hashajtószer, vértisztító, tisztítja a veséket, étvágygerjesztő és elősegíti az emésztést. 7. Kitérően bevált fogfájásnál, lyukas fogak, szájbüzuél, fogvíznek használva erősíti a foghúst megszünteti a száj vagy gyomortól eredő bűzt. 8. Giliszták ellen biztos hatású. 9. Külsőleg minden sebet, sebhelyt, orbáncot, láztól eredő hólyagot, kellést, szemölcsöt, égési sebeket, fagyott testrészeket, pörsenéseket, kiütéseket, fejtájást, zúgást, szaggatást, csúzt és fülbántalmakat gyógyít. Minden háznál különösen influenza, kolera és más járványoknál kéznél legyen.

VIGYÁZZUNK A ZÖLD APACÁVAL ELLÁTOTT VÉDJEGRÉ.

Ezen balzsamból lefekvés előtt egy vagy két kanál cukorral bevéve, vagy anélkül, ugyesólván egészségese virradást jelent.

Minden hamisítás, utánzat és más balzsamok hasonló védjeggyel való eladása büntetés terhe mellett törvényileg tiltva van.

12 kis vagy 6 nagy, vagy 1 különleges családi üveg ára K 5'60. Kisebb rendelés, mint 12 kis vagy 6 nagy üveg, nem lesz szállítva. Nagyobb rendeléseknél jelentékeny árengedmény. Budapestben kapható: **Török József** gyógyszerésztárában s a legtöbb gyógytárban. Nagyban kapható: **Thalmayer és Seitz, Kochmeiser utódai, Radanovits Testv. drogériákban** Budapestben. Ahol nincs lerakat, ott rendeljünk

THIERRY A. Örangyal-gyógyszertárából, PREGRADA. (Rohitsch-Sauerbrunn mellett.)

Mindennemű
nyomtatványokat
izléses kivitelben, jutányos áron készít

Horvát Gábor

könyvnyomdája, Sümegen.

Mindennemű
könyvkötőmunkák
elkészítetnek.

Két h
lent e h
szólította
gróti jár
hét elm
hatása c
tetre irá
zott vol
tása a c
Odaát a
gróton h
foglalkoz
gen. A
natra a
hátha m
hátha m
megen i
hiúsításá
erősebb
valóra
mozdítar
biztosab
tása me
de ebbe
kevés a

Ez a
latlanság
képet ny
Az emb

A palo
Tornya
Szeretn
Bámuln

A váro
Oly-sá
S nem
Felhő

A házt
Hiába
A zegg
Ahol v

Örök a
A váro
Nem e
A szab

Ahol a
Lágyan
S hallg
Síró sz

S itt k
Mint a
akár
A palo